



中心：\_\_\_\_\_

姓名：\_\_\_\_\_

### 1150323 高中職生英翻中短文翻譯題目

The story of Pandora's(潘朵拉) box begins with the story of Zeus(宙斯), Prometheus(普羅米修斯), and Epimetheus(伊皮米修斯). Prometheus and his brother Epimetheus were Titans(泰坦神) but pledged their loyalty to Zeus and the Olympians(奧林匹斯山諸神), since Prometheus was born with the special power of prophecy and knew that Zeus would defeat the Titans. Zeus rewarded Prometheus and Epimetheus for their loyalty and gave them the job of creating the first creatures to live on Earth.

pledge 發誓

prophecy 預言



中心：\_\_\_\_\_

姓名：\_\_\_\_\_

### 1150323 高中職生英翻中短文翻譯參考答案

潘朵拉的盒子這個故事要從宙斯、普羅米修斯和伊皮米修斯開始說起。普羅米修斯和他的弟弟伊皮米修斯都是泰坦神，但他們發誓對宙斯及奧林匹斯山諸神效忠，因為普羅米修斯生來具有預言的能力，他知道宙斯會擊敗泰坦。宙斯為獎勵普羅米修斯和伊皮米修斯的忠誠，給予他們創造第一批在地球生活的生物的工作。